Due studenti assassinati da un compagno di classe Un terzo tenta il suicidio una lunga catena di sangue

La Jefferson di Brooklyn da istituzione modello a simbolo della violenza degli adolescenti emarginati

New York, giovani killer fra i banchi di scuola

Due studenti assassinati da un compagno di scuola, un terzo giovane che, sconvolto, tenta il suicidio. La Jefferson High School di Brooklyn, marcata da una lunga storia di sanguinosi episodi, è diventata il tragico simbolo della violenza che affligge il sistema scolastico pubblico nelle inner cities. Ecco come la «legge della strada» ha finito per travolgere le buone intenzioni d'una «istituzione modello».

DAL NOSTRO INVIATO

MASSIMO CAVALLINI

NEW YORK. Nero è bello, bianco è bello, rosso è bello. La vita è più bella se tutti ci ri-spettiamo l'un l'altro». Questo dice il poster che campeggia nel grande atrio della Thomas Jefferson High School di East New York, agli estremi confini nord di Brooklyn. Ed oggi, nella strana quiete che segue ogni tragedia, sembra il proclama di una battaglia perduta. Narrano le cronache come marte dl mattina, poco prima delle nove, Khalil Sumpter, 15 anni, sia entrato nel vecchio istituto di mattoni rossi che frequenta da due anni; e come, salito al secondo piano, abbia freddato ta, davanti a decine di studenti terrorizzati, due compagni appena più vecchi di lui: Tyron Sinkler di 17 anni e Ian Moore,

cidio non sono ancora chiarissimi. Ma i poliziotti che hanno interrogato Khalil sostengono che proprio «rispetto» fosse ciò che il giovane assassino anda-va cercando. Non quello della tolleranza che il poster patetitolieranza che il poster pateti-camente reclama dalle pareti dell'atrio, ma quello che, fred-do e materiale, gli dava il peso di una calibro 38 pronta all'uso nella tasca della giacca. Tra le leggi della convivenza e quelle brutali della strada, anche lui -come molti dei suoi coetanei di East New York - aveva infine scelto le seconde. Dice oggi Carol Burt-Beck, preside della Thomas Jefferson: «È colpa mia. Mia, dei miei insegnanti,

Un'autocritica coraggiosa, E tuttavia parlare davvero di «col-pe» è, nel caso della Jefferson.

si impossibile - in quest'intreccio di storie dove le vite dei carnefici e delle vittime continuamente si sovrappongono e si confondono – è in realtà li-berarsi dal senso d'impotenza che ti afferra alla gola soffo-cando ogni tentativo di razio-nalizzazione dei fatti. Khalil Sumpter, spiegavano ieri i gior-nali, ha «probabilmente» ucciso Tyron Sinkler perché quest'ultimo lo andava accusando li essere un rat, un traditore. Una vecchia stona, Insieme, due anni fa – quando uno ave-va 13 anni e l'altro 15 – Khalil e Tyron avevano compiuto una rapina a East New York. Tyron era stato arrestato ed aveva passato un anno e mezzo nel-lo Spofford Juvenile Detention Center, Khalil era rimasto libero. E da allora tra i due era rimasta la ruggine di un conto in sospeso. Meno gravi – ma me-ritevoli di identica pena – erano invece, aggiungono i gior-nali, i delitti di lan Moore, la seconda vittima: era l'amico del cuore di Tyron e mesi prima, in segno di sfida, aveva calpesta-to i candidi sineackers, le scar-pe da ginnastica, di Khalil Sumpter. Una semplice se-quenza di eventi e di motivi,

questa, che segnala una verità aggiacciante ed elementare.

quello che si è consumato

martedì mattina nei corridoi della Jefferson è qualcosa di più e di peggio d'un semplice crimine è una regola di vita, un codice di comportamento.

Kahlin, Tyron e lan erano tutti e tre neri e tutti venivano dal medesimo blocco di case popolari, le Linden Houses, che si innalzano lungo Pennsylvania Avenue, a poco di-stanza dalla scuola, I cronisti che, martedì, si sono addentra-ti in questa kasbah alla ricerca di notizie sulle vittime, hanno notato, tra i giardinetti sudici, almeno tre zone recintate dai nastri gialli della polizia. Erano i luoghi di altri omicidi consumati nelle ultime ore. East New York (74 per cento di popolazione nera, 21 percento di ispani) è dicono le statistiche. al secondo posto delle classifi-che cittadine della criminalità, uno dei gironi più profondi dell'inferno metropolitano. Chi può se ne va. Chi resta vive nell'angoscia o cerca, a sua volta, il «rispetto» della violenza.

La Thomas Jefferson si erge come un fortino nel mezzo di questo campo di battaglia. E sbaglierebbe chi la immaginasse come un semplice ed indistiguibile punto nei panorami di miseria e di abbandono che la circondano. La sua faclibera dai graffiti che, in questo quartiere, cantano da ogni muro la disperazione della droga. Il suo atrio è accogliente, le sue classi ordinate. La preside, Carol Burt-Beck, una negra di 50 anni, è considerata la migliore educatrice di tutta New York, il più abile e più valoroso tra gli ufficiali del piccolo eser-cito che, a City Hall, ancora combattono contro la disgre gazione della penferia. La Jef ferson è, grazie a lei, una scuo-la modello, un ultimo bastione, una delle poche «fabbriche

di speranza» sopravvissute alla

crisi finanziana che affligge

Eppure la sua è una storia di

New York City.

sconfitte. Martedl, poco dopo l'ora del delitto, il sindaco Dinkins aveva programmato una visita all'istituto. Intendeva passare in rassegna e complimentare le sue truppe migliori, impegnate in prima linea. Gli è toccato, invece, piangere le due vittime di un'ennesima ritirata. Lo scorso novembre un altro studente, il sedicenne Darryl Sharpe, era stato assas-sinato – bersaglio innocente di una sparatoria tra compagni durante le ore di lezione. Anche un insegnante era stato gravemente ferito. Ed era stato dopo quest'episodio che la

I latinoamericani divisi sulle strategie per battere il narcotraffico



Un giovane della periferia di una città statunitense

prensibile riluttanza di educatrice, aveva fatto mettere il me-tal-detector all'ingresso della scuola (breve inciso statistico: questa forma di controllo, nel-l'ultimo anno, ha portato al recupero, in tutta New York, di 1900 armi letali). A gennaio al-tri sei studenti erano stati ac-coltellati fuori dall'istituto. E già qualche mese prima la Jef-ferson si era quadagnata la co-pertina del *New York Post* per una singolare iniziativa della preside: l'istituzione di una mourning room, una stanża del lutto nella quale gli studen-ti piangevano i compagni ca-duti. La lista era quella d'una guerra: tre nell'ultima settimami quattro anni. «Il nostro scopo – aveva detto allora Carol Burt-Beck – è recuperare il pri-

il rispetto della vita...».

Martedì, come i più dignitosi tra i generali, Carol Burt-Beck non ha cercato i responsabili tra le truppe. E, respingendo ogni armistizio, ha assunto su di se tutta la responsabilità del-l'ultima sconfitta. «Quello che è accaduto – ha detto – ci segnala che dobbiamo lavorare ancora più duro». Un appello che, ormai, non tutti hanno la forza di raccogliere, «Poche ore dopo la strage – informava ieri la cronaca del New York Times – un terzo teenager, amico degli uccisi e studente cella Jefferson, è stato trovato nella sua casa di East New r'ork con una ferita d'arma da l'apparenza, di un tentativo di suicidio. Il giovane, Marlin Smith di 16 anni, è ora in fin di

sporco, per rendere più difficili gl. spostamenti dei trafficanti.

per armonizzare i trattati di

estradizione, per regolare

diffusione dei prodotti chimici

utilizzati per la produzione de-

hanno concordato inoltre nel

chiedere : la «collaborazione

dell' europa e dell' asia per armonizzare ulteriormente « l' operato delle forze anti-droga.

Al vertice gli Stati Uniti hanno

preso atto della opposizione

dei paesi latino americani al-

l'uso di forze militari per com-

centi. La militarizzazione, oltre

ad indebolire l'ordine demo-

cratico, tende infatti a far na-

i trafficanti ed i movimenti di

guerriglia che in certi paesi

come il Perù, sono notevol-

San Antonio hanno partecipato, insieme agli Stati Uniti, an-

che Colombia, Perù, Ecuador,

Venezuela, Messico e Bolivia.

mente organizzati. Al vertice di

Tutti i partecipanti al vertice

gli stupefacenti.

Milosevic al Parlamento «La guerra civile è finita ora pensiamo alla crisi I soldati torneranno a casa»

BELGRADO «Ed ora occupiamoci dell'economia». Pare proprio che dopo tanto orrore nella ex-Jugoslavia softi final-mente un vento di pace. Anche se mille focolai di violenza sono pronti a riaccendersi. Mentre a Zagabria il presidente Tudıman ordinava la smobilitazione di ventimila riservisti coinvinto che ormai non ci sia più bisogno di loro al fronte, a Belgrado Milosevic dichiarava finita la guerra civile.

Il leader nazionalista ha parlato per circa mezz'ora nel cor-so di una seduta straordinaria del parlamento serbo, «Ora dobbiamo dedicarci alla cura della nostra economia - ha esordito Milosevic - e possiamo dire che è finita in gran parte l'agonia del nostro paese ed esistono le condizioni per una soluzione pacifica e democratica della crisi jugosla-

Milosevic, per la prima volta, ha insomma annunciato la fine del conflitto: «I soldati possono finalmente tornare loro case e la Serbia sarà finalmente in grado di affrontare i propp problemi». Milosevic ha messo, anche in questo caso per la prima volta, di avei aiutato le formazioni irregolari serbe «prima sul piano economico e politico...ma infine, quanto tutto ciò è risultato insufficiente, con le armi», infine le immancabili accuse a Tudiman che rappresenta un «regime totalitario e sciovinista». Belgrado dunque volta pagina.

e indiscutibilmente la pressione fortissima dell'opposizione e dei pacifisti serbi, che in pochi mesi hanno raccolto oltre trecento firme per chiedere le dimissioni di Milosevic, hanno

Ancora proteste in Algeria

Gli universitari islamici

giocato un ruolo decisivo. La situazione economica sempre più grave della Serbia ha del resto rafforzato la protesta del-Nella riunione del parla-

mento serbo Zoran Horvan, leader del movimento del rinnovamento serbo, il principale gruppo dell'opposizione, ha chiesto le dimissioni di Milosevic accusandolo di aver deliberatamente cercato lo scontro con la Croazia nella sparanza che, risvegliando il nazionalimeno peso alle conseguenze del tracollo economico, «Milosevic - ha detto il leader deli'opposizione - ha provocato la guerra per salvare il suo potere ed ora migliaia di nuove tombe sono disseminate per la Serbia e noi siamo perseguitati dallo spettro della fame». Fin qui l'ufficialità di Belgrado. Ma dalla linea del fronte arrivano ti croate almeno cinquecento projettili di artigliena sono caduti su Osijek tra marted) e mercoledi; altri * attacchi * su Vinkovci e Sebenico, sulla costa dalmata. Tutto ciò mentre alcuni paesi, tra i quali Francia e Stati Uniti, avanzano nuove erplessità sull'invio dei caschi blu dell'Onu per l'eccessivo costo economico dell'operazione. La crisi non è insomma nsolta. Due attentati la notte scorsa in Bosnia Erzegovina hanno distrutto un monumenmoschea proprio alla vigilia del ; referendum ; sull'indine. denza della repubblica. E a Pristina, capitale del Kosovo, 1 volontari serbi hanno aperto un i «centro di reclutamento» con

La Nato e il trattato Cfe Timori per l'applicazione dell'accordo sul disarmo nelle repubbliche ex Urss

BRUXELLES. Costretta dal trattato Cfe per la riduzione delle forze convenzionali in Europa a eleminare buona parte dei propri mezzi bellici pesanti-ritenuti peraltro super-flui in Europa centrale dove non esistono più i tradizionali avversari del Patto di Varsavia-la Nato ha deciso di rinunciare alla parte più antiquata dei suoi arsenali e di spostare gli armamenti più moderni dalla Germania al fianco sud. Entro i di circa cento milioni di dollari soprattutto la Turchia e la Grecia, ma anche Spagna, Porto gallo e marginalmente altri paesi riceveranno carri armati pezzi d'artiglieria e blindati dei modelli più recenti. Per non violare i tetti stabili dal trattato Cte i paesi che riceveranno gli armamenti elimineranno materiale più vecchio in loro

di 16. I motivi del duplice omi

Sull'entrata in vigore del trattato Cfe il segretario generale iella Nato Manfred Woerner ha cercato di tamponare con un appello all'ottimismo le perplessità che riguardano le oubbliche - ex Woerner ha ricordato che la settimana scorsa alti funzionari dei paesi parti del trattato hanno concordato un caldendano che prevede per la fine di

maggio la ridistribuzione dei tagli fra le repubbliche eredi dell'Urss ed entro luglio il completamento delle ratifiche quindi l'entrata in vigore de trattato, che è stato firmato ne novembre 90 dai 16 paesi della Nato e da quelli del disciolto Patto di Varsavia, Allora firmò l'Unione Sovietica. La sua scomparsa ha posto il difficile problema della ridistribuzione delle riduzioni di armamenti fra una decina di repubbliche ex sovietiche, spesso in tensio ne fra di loro proprio sui temi della difesa.

Ma nonostante la nunione svoltasi la settimana scorsa per gli ambienti Nato restano dubbi e le incognite che grava no sulla ripartizione dei tagli fra le repubbliche della Csi quindi dell'applicazione del trattato. Woerner ha affermato che tutti gli stati della Csi sono favorevoli alla ratifica e l'appli cazione del trattato. Ma esperti atlantici sottolineano le delicatezza delle questioni: in parti colare i problemi dell'Azcir-baigian e della Georgia, che non accettano l'idea di una forza unica della Csi e la que stione dell'Ucraina, che fra l'al tro è tagliata in due dalle linee che nel trattato Cfe separano zone di diversa concentrazio ne delle forze.

Non è passata la linea dura contro i narcos proposta dal presidente colombiano e appoggiata dal presidente Usa. Così il vertice antidroga di San Antonio si è chiuso senza la scelta di precisi obiettivi nella lotta. al traffico e alla produzione di cocaina. Gli accordi, tutti molto modesti, mirano solo a rafforzare la coo-

> SAN ANTONIO (Texas). Diviso tra la retorica dei grandi piani e la realtà spiacevole di un problema senza facili soluzioni il vertice anti-droga di San Antonio, tra gli Stati Uniti e sei paesi latino americani, si è concluso ieri nel Texas con la firma di una sene di modesti accordi che mirano a rafforzare la cooperazione tra paesi consumatori e produttori di stupefacenti. Il presidente americano George Bush, interelettorale, ha discusso con i sei leader ospiti (solo il presiden-te del Venezuela non è venuto, a causa del recente tentato

golpe, mandando il ministro

degli Esteri) le nuove iniziative

per combattere con maggiore efficacia la «guerra ai traffican-

ti» già dichiarata due anni fa al

primo vertice del genere, tenu-to a Cartagena (in Colombia). Pungolato dalle critiche del

perazione tra paese consumatore (gli Usa) e paesi

produttori (Colombia, Perù, Bolivia etc.)

sultati concreti ottenuti dagli Stati Uniti nonostante gli oltre 2,2 miliardi di dollari stanziati a favore dei paesi andini, Bush questa volta si è presentato in Texas a mani praticamente vuote sul fronte degli aiuti fi-

•Tutti hanno più bisogno di soldi, compresi noi», ha afferzione dei latino americani. «La buona volontà non basta: la guerra alla droga richiede grandi risorse finanziarie», ha osservato Rodrigo Borja Cevallos, presidente dell'Ecuador. «Non è possibile fissare traguardi quando i finanziamenti non sono garantiti e sono per



Il presidente peruviano Alberto Fujimori durante il suo intervento a San Antonio

dente del Perù Alberto Fujimo-

Proprio i peruviani sono stati i maggiori oppositori ad un doglieri di Bush che fissava l' obiettivo di dimezzare la produzione di cocaina entro l' an-

agricoltori peruviani che vivono col raccolto delle foglie di coca qualsiasi drastica riduzione, non accompagnata da indennizzi adeguati, rischia di interne in Perù e negli altri pae-

Il consenso nel vertice è sta-

Summit anti-coca, Bush a mani vuote chiamano gli studenti Non passa la linea dura contro i narcos a cinque giorni di sciopero ALGERI. 11 Movimento to raggiunto piu che altro su obiettivi piu' modesti come la creazione di centri regionali per l' addestramento delle forze anti-droga, norme per combattere il riciclaggio del denaro

universitario per la difesa della scelta del popolo», vicino al Fronte di salvezza islamico (Fis), ha invitato studenti e liceali algerini ad attuare uno sciopero di protesta a partire da domani fino a mercoledì della settimana prossima. Lo afferma un comunicato diffuso dalla stessa organizzazione studentesca ieri pomeriggio nella capitale algerina. 🕠

Scopo della protesta, si precisa nel comunicato, è ottenere il rilascio di «tutti i detenuti particolare degli studenti» arrestati recentemente, nonché «il proseguimento del processo elettorale». Il riferimento é all'annullamento delle elezioni legislative, dal cui primo turno, svoltosi il 26 dicembre, il Fis era uscito largamente in

Diverse università algerine sono teatro da due settimane di manifestazioni organizzate da studenti integralisti. La polizia anti-sommossa è intervenuta sabato scorso all'università di Bab Ezzouar, la più grandimostranti che impedivano lo svolgimento degli esami

Negli scontri, secondo il movimento dei giovani fondamentalisti, quattro studenti so-, no stati feriti da colpi d'arma da fuoco e un centinaio sono stati arrestati. Ien mattina gli esami sono ripresi sotto la protezione delle forze di polizia.

Gli atenei di Blida (cinquanta chilometri a sud della capitale) e di Sétif (nella parte orientale del paese) sono stati chiusi la settimana scorsa in « seguito ad incidenti. Le lezioni a Blida sono riprese soltanto l'altro ieri. (") sono soltanto l'altro ieri. 5

Nel paese maghrebino da alcune settimane è in vigore lo stato d'emergenza deciso dall'Alto comitato statale, massimo organismo di potere, creato dopo il golpe bianco dell'11 gennaio scorso. Il Fronte di salvezza islamico è di fatto fuon chiararlo illegale non sono ancora state completate, ma in sostanza i dirigenti e molti militanti del partito integralista sodestinità per evitare di essere arrestati e raggiungere in prigione le centinaia di compagni 6 di partito incarcerati nel corso degli ultimi due mesi. 😽 🖂 🎠 🧳

Il documento bilaterale firmato ieri non risolve i problemi più spinosi: confini e proprietà dei profughi Le esitazioni di Kohl dovute alla paura di contrariare la destra. Malumori anche fra i cecoslovacchi:

Praga-Bonn, quasi un «trattato d'inimicizia»

Raramente un trattato d'amicizia era stato accompagnato da tanti segnali di inimicizia. Il documento che regola i rapporti bilaterali tra la Germania e la Cecoslovacchia, firmato ieri a Praga dal cancelliere Kohl e dal presidente Havel, è contestato in tutti e due i paesi e non risolve i nodi più delicati sulla via della riconciliazione tra i due popoli: le proprietà rivendicate dai profughi e la certezza dei confini.

> - DAL NOSTRO CORRISPONDENTE PAOLO SOLDINI

BERLINO. Per Helmut Kohi la firma del trattato è un evento storico» Ma stavolta l'enfasi del cancelliere appare davvero un po' eccessiva. Il testo che ha firmato ien a Praga coslovacco Vaciav Havel e con un ritardo di parecchi mesi fa fare certamente un passo in avanti alle relazioni tra i due presentare quel «decisivo sudell'eredità del

passato» di cui s'è parlato anche ieri a Praga. Anzi, per quello che dice e per quello che del passato rischia di farle tornare piuttosto che richiuderle un fatto che raramente un trattato «d'amicizia» tra due paesi tanti segnali d'inimicizia, a tante recriminazioni e a tante riserve mentali

Che cosa c'è, dunque, che

non va nell'accordo? Intanto il modo in cui ci si è arnvati. Il testo era pronto nell'ottobre scorso, ma il cancelliere ha trovato tutte le scuse per rinviarne la firma, fino a farla cadere nel momento peggiore per i dirigenti cecoslovacchi. Questi infatti si trovano ora a difendere le loro concessioni in piena campagna elettorale, esposti al fuoco incrociato delcritiche delle sinistre e di uno stato d'animo dell'opinione pubblica che, per tanti motivi e non tutti attinenti al trattato, sta riscoprendo inquietudini e timori che sembrava aver rimosso nei confronti del Grande Vicino, L'esitazione di Kohl era dovuta, si sa, alla sua solita ossessione di non dispiacere alla destra «nostalgica», la quale ha fatto di tutto per ottenere una «rinegoziazione» del trattato proprio sul punto in cui i cecoslovacchi erano nella

posizione più debole: le prete-se dei profughi dai Sudeti. La Csu e settori della destra Cdu avrebbero voluto imporre una «soluzione» che permettesse ai tre milioni circa di cittadini d'origine germanica che dopo il 45 furono espulsi dalla Cecoslovacchia, o ai loro eredi, di rientrare in possesso delle proprietà che furono confiscate allora. Una pretesa che mai Praga avrebbe potuto accettare, ma alla quale Havel, con un certo coraggio, cercò comunque di andare incontro proponendo di concedere la cittadinanza cecoslovacca agli ex profughi, e mettendoli così in grado di partecipare alle aste con cui vengono assegnati i beni confiscati, purché Bonn accettasse di considerare «nullo dall'inizio» il trattato di Monaco del 38 in base al quale la Germania nazista si era impossessata dei territori «germanici»

do su questo punto è mancato, ma Havel aveva già fatto un'al-tra concessione che gli sta costando molte critiche ed è uno dei motivi del disagio diffuso in larghi settori dell'opinione del suo paese. Per la prima volta, infatti, nel trattato firmato ieri si parla di «espulsione» operata «con la violenza» anziché, come da parte cecoslovacca s'era semple fatto, di «trasferi-mento» a proposito dei tedeschi dei Sudeti. Non è una sfumatura: l'uso del termine implica il riconoscimento di un lorto fatto, a suo tempo, a coloro che vennero «espulsi». Ora, i cecoslovacchi sono pronti ad ammettere, come ha atto il loro presidente, che effettivamente delle ingiustizie turono consumate, allora, in nome della logica della «colpa collettiva», ma non è disposta ad accettare che, come si sta

in Roemia e Moravia, L'accor-

facendo con troppa disinvoltura da parte tedesca, si finisca per mettere sullo stesso piano i torti compiuti dal governo deperaltro applicava disposizioni sui «trasferimenti di popolazione germanica» decise dagli Alleati nella conferenza di Potsdam, con quelli subiti dal, paese da parte della Germania nazista da Monaco in poi. Il vizio tedesco di fare un fascio di due erbe così diverse non può che creare irritazione e impedire proprio quella «riconciliazione» che dovrebbe essere l'objettivo essenziale del trattato. Ma neppure Kohl sembra care dal discorso pronunciato dedicato al problema delle «minoranze tedesche», come se fosse l'unico.

Malumore e sospetti son stati sollevati anche dal fatto che

nel testo tedesco del trattato si parla dei confini «attualmente esistenti» tra i due paesi. Si tratta forse solo di un'ipocrisia formocratico di Benes, il quale " male per non dispiacere troppo, al solito, alla destra e non autorizza certo sospetti di «revanscismo» territoriale da parte di Bonn, Ma è un altro segriale di elefantesca insensibilità. Una insensibilità testimoniata anche, l'altra sera, da un alto dirigente della Csu che è gi imento «ostile» mostrato dai cccoslovacchi i quali «con la scusa delle privatizzazioni» staproprietà dei tedeschi. Di fronte a questi «argomenti», e al proposito della destra de di far votare dal Bundestag una riso luzione che in pratica smentipirsi se il clima fra i due paesi volge al brutto proprio mentre si firma il trattato «d'amicizia».



La stretta di mano tra Helmut Kohl e Vaclav Havel